



**EUROPÄISCHER
TAG DER
RESTAURIERUNG
14. OKTOBER 2018**

Verband der Restauratoren | Weberstraße 61 | 53113 Bonn

Programm in Hamburg und Schleswig-Holstein

(Programm zum Ausdrucken, Stand 30.09.2018)

AM 14. OKTOBER 2018 VERANSTALTET DER VERBAND DER RESTAURATOREN DEN ERSTEN EUROPÄISCHEN TAG DER RESTAURIERUNG IN DEUTSCHLAND.

Deutschland- und europaweit geben Restauratoren an diesem Sonntag exklusive Einblicke in ihre Arbeitsplätze, die sich in Museen, privaten Ateliers, den Hochschulen, Denkmalämtern und Schlösserverwaltungen befinden.

Restauratoren aus Hamburg und Schleswig-Holstein laden Besucher dorthin ein, wo sonst die Türen geschlossen bleiben. Schauen Sie den Fachleuten über die Schulter, stellen Sie Fragen und lernen Sie aktuelle Konservierungs- und Restaurierungsprojekte kennen.

Alle teilnehmenden Restauratoren, Veranstaltungsorte und Informationen unter:

WWW.TAG-DER-RESTAURIERUNG.DE

#TAGDERRESTAURIERUNG

Auskünfte zum Aktionstag in Deutschland:



**Verband
der Restauratoren**

Verband der Restauratoren (VDR) e. V.
Haus der Kultur
Weberstraße 61
53113 Bonn
info@tag-der-restaurierung.de
Tel. (Pressestelle): 0841/31 95 81 34



Kiel

13.10.2018 | 14:00 Uhr

(Achtung: Veranstaltung im Vorfeld des 14. Oktober!)

Verleihung des 1. Nachwuchspreises für Restauratoren in Schleswig-Holstein

Die Landesgruppe Schleswig-Holstein des Verbandes der Restauratoren (VDR) lobt einen Nachwuchspreis für Restauratoren aus.

Die Preisverleihung findet statt anlässlich der Eröffnungsveranstaltung zum Europäischen Tag der Restaurierung statt.

Adresse: Schleswig-Holsteinische Landesbibliothek, Wall 47/51, 24103 Kiel.

14.10.2018 | 15:00-18:00 Uhr

Offene Ateliers

Die Restauratoren im Restaurierungszentrum Kiel öffnen ihre Türen und geben einen Einblick in aktuelle Restaurierungsprojekte.

Es beteiligen sich: Birgit Linnhoff, Diplomrestauratorin für Gemälde, polychrome Bildwerke und Lederobjekte;

Manuela und Peter von Gradolewski, Diplomrestauratoren für Wandmalerei und Architekturoberfläche, Mosaik/Gemälde und polychrome Bildwerke;

Werkstatt für Kunst und Denkmalpflege GbR, Julika Heller, M.A, Christian und Sabine Leonhard, Restauratoren für Wandmalerei und Architekturoberflächen;

Corinna Krömer, Diplomrestauratorin für Metallobjekte und deren Materialkombination.

Lea Schürmann, Restauratorin M.A. für Schriftgut, Buch und Grafik

Adresse: Restaurierungszentrum Kiel, Kaiserstrasse 4, 24143 Kiel

Lübeck

14.10.2018 | 13:00-17:00 Uhr

Baustellenbesuch in St. Jakobi – Befunde aus fünf Jahrhunderten unter einem Dach

Das Lübecker Atelier butt-restaurierungen lädt ein in die Alten Pastorenhäuser der St. Jakobigemeinde in Lübeck. Eine Fotoausstellung gibt Einblicke in die Konservierung und Restaurierung der künstlerischen Raumgestaltung des Gebäudes und anderer Kunstwerke aus Lübeck.

Restauratorin Maire Müller-Andrae erzählt von dem grundlegenden Konzept und den Details der restauratorischen Arbeit.



**EUROPÄISCHER
TAG DER
RESTAURIERUNG**
14. OKTOBER 2018

Seite 3/5

In den historischen Räumen wird 2019 das „Café Camino“ entstehen – am 1. Europäischen Tag der Restaurierung werden erstmalig syrische Kaffee- und Kuchenspezialitäten angeboten.

Adresse: Alte Pastorenhäuser St. Jakobi, Jakobikirchhof 1, 23552 Lübeck

Hamburg

14.10.2018 | 10:00-14:00 Uhr

Offener Speicher für Restaurierung und Kommunikation des Denkmalschutzamtes Hamburg

Die Restaurierungswerkstatt im Speicher für Restaurierung und Kommunikation öffnet ihre Türe. Wir möchten Ihnen gerne die Arbeitsweise von Restauratoren und das Aufgabengebiet in der Denkmalpflege vorstellen. Sie sind herzlich eingeladen genauer auf hinterglasmaltes Objekte zu schauen und sich Konzepte und Restaurierungen vorstellen zu lassen.

Adresse: Speicher für Restaurierung und Kommunikation, Am Sandtorkai 36a / Kehrwiedersteg, 20457 Hamburg

14.10.2018 | 10:00-16:00 Uhr

Einblicke in ein Restaurierungsatelier für Gemälde und gefasstes Holz

Wir öffnen an diesem Tag unser Atelier und zeigen die Objekte, an denen wir gerade arbeiten. Erzählen von klassischen Abläufen, dem Berufsbild und -aussichten und stehen gerne für Fragen zur Verfügung.

Adresse: Borselstraße 16f, 22765 Hamburg

14.10.2018 | 11:00-16:00 Uhr

Rundgang der Restaurierung durch Ateliers in der Hamburger Neustadt

Die Neustadt ist einer der ältesten Stadtteile Hamburgs. Gelegen zwischen Speicherstadt, der Hauptkirche St. Michaelis, dem Museum für Hamburger Geschichte und der Innenstadt findet man in der Neustadt eine Vielzahl an Ateliers, Werkstätten und Galerien.

Am 1. Tag der Europäischen Restaurierung möchten wir alle Interessierte einladen, uns in unseren Ateliers in diesem schönen Altstadtviertel zu besuchen. Jedes Atelier hat eine andere Spezialisierung in der Restaurierung. Jede Werkstatt stellt aktuelle Arbeiten der Restaurierung vor. Sie erfahren von der Vielfalt und den Herausforderungen in den einzelnen Arbeitsbereichen. Und wir freuen uns über Ihr Interesse und beantworten gerne Ihre Fragen.

Adressen: Insa Silberkuhl – Restauratorin für Gemälde, polychrome



Bildwerke und moderne Kunst, Brüderstraße 14, 20355 Hamburg;
Knut Weser – Bildhauer, Maler und Restaurator für Stuck, Stein und
Bronze, Brüderstraße 5, 20355 Hamburg;
Schmiede Lehmann – Kunstschmiede seit 1977, auch Restaurierung und
Rekonstruktion von historischen Arbeiten, Johannes Rienhoff, Poolstr.
12, 20355 Hamburg;
Geigenbau Winterling – Instrumentenbau, auch Restaurierung und
Rekonstruktion, Geigenbaumeister Eduard Schwen, Valentinskamp 14,
20355 Hamburg

14.10.2018 | 14:00 - 14:20 Uhr

Wie geht es meinem Lieblingsgemälde?

Bebildeter Vortrag von Diplom-Restauratorin Martina Schrei zu
typischen Schäden an Gemälden und Möglichkeiten diese zu vermeiden.

Adresse: Museum für Hamburgische Geschichte, Großer Hörsaal,
Holstenwall 24, 20355 Hamburg

14.10.2018 | 14:30 - 15:00 Uhr

Restaurator*in – Ein Traumberuf?

Informationen zum Berufsbild und dem Ausbildungsweg von Silke
Beiner-Büth, Leiterin des Hamburger Praxisjahr Restaurierung. Im
Anschluss an den Vortrag kann in individuellen Gesprächen eine
Berufsberatung erfolgen.

Adresse: Museum für Hamburgische Geschichte, Großer Hörsaal,
Holstenwall 24, 20355 Hamburg

14.10.2018 | 15:30 - 16:00 Uhr

**Mast- und Glasbruch – über die Restaurierung eines Schiffsmodells aus
Glasstäben**

Annette Morinaga, Objektrestauratorin des Museums für Hamburgische
Geschichte, stellt ein ungewöhnliches Schiffsmodell vor, das im Rahmen
einer Hochschularbeit untersucht und anschließend mit Hilfe einer
Patenschaft restauriert werden konnte.

Nähere Informationen zum Restaurierungs-Patenschaftsprojekt des
Museums für Hamburgische Geschichte unter [www.mein-stueck-
hamburg.de](http://www.mein-stueck-hamburg.de)

Adresse: Museum für Hamburgische Geschichte, Obere Halle,
Holstenwall 24, 20355 Hamburg

14.10.2018 | 16:00 - 16:45 Uhr

Ein Uhrenbild mit beweglichem Alsterpanorama



**EUROPÄISCHER
TAG DER
RESTAURIERUNG
14. OKTOBER 2018**

Seite 5/5

Gemälde, Uhr, Bewegungs- und Musikautomat – Das alles ist dieses ungewöhnliche Objekt, das bis 2009 im Museumsdepot schlummerte. Mit Hilfe einer Restaurierungspatenschaft konnte nicht nur das Gemälde restauriert werden, sondern auch Uhrwerk und Spieluhr von Helmut Tüxen und Dario Barcalay wieder zum Laufen gebracht werden. Am Tag der Restaurierung ist eine der seltenen Gelegenheit die Bilderuhr in Aktion zu erleben. Vorgeführt von Dario Barcalay.

Adresse: Museum für Hamburgische Geschichte – 2. Obergeschoss – Bürgerliche Zimmer, Holstenwall 24, 20355 Hamburg

14.10.2018 | 17:00-17:30 Uhr

Unter die Haut geschaut – Gemälde im ultravioletten Licht betrachtet

Sie wollten schon immer einmal im Dunkeln durch ein Museum gehen? Bei dieser Führung im ultravioletten Licht mit der Gemälderestauratorin Silke Beiner-Büth haben Sie die Möglichkeit eine Museumsabteilung einmal aus Sicht des Restaurators zu erleben und den Umfang der Ergänzungen, die an den Gemälden innerhalb der letzten 50 Jahre vorgenommen wurden, kennenzulernen.

Adresse: Museum für Hamburgische Geschichte – 2. Obergeschoss – Bürgerliche Zimmer, Holstenwall 24, 20355 Hamburg